

La Chaux-de-Fonds, le 17 août 2026

اعلامیه در مورد خشونت در چارچوب خانواده

خشونت علیه همسر (شوهر یا زن) و فرزندان نقض حقوق اساسی آنان بوده و بر اساس قوانین سوئیس ممنوع می‌باشد.

تنها خشونت بدنی و لت‌وکوب ممنوع نیست. بلکه گفتار و رفتارهای تکراری نیز که باعث ایجاد احساس ترس می‌شود، ممنوع می‌باشد؛ به عنوان مثال: تحقیر کردن، تهدید کردن، جلوگیری از دیدار با نزدیکان و آزار و اذیت.

برداشت کردن پول همسر (شوهر یا زن) بدون رضایت او، یا سهم نگرفتن در مصارف خانواده، نیز خشونت به شمار می‌رود. زمانی که یکی از زوجین، همسر خود را به انجام اعمال جنسی بدون رضایت او مجبور کند، این خشونت جنسی محسوب می‌شود.

تمامی این نوع از خشونت‌ها قابل مجازات می‌باشد. این خشونت‌ها در همه کشورهای، در میان همه زبان‌ها و در تمام فرهنگ‌ها وجود دارد. هنگامی که خشونتی صورت می‌گیرد، پولیس باید مداخله کند، حتی اگر شکایتی ثبت نشده باشد.

قربانیانی که از کشورهای دیگر آمده‌اند و در اطراف خود شبکه‌ای از افراد را ندارند که از آنان حمایت کنند یا برای اینکه بدانند چگونه از آنها محافظت می‌شود، به‌طور ویژه آسیب‌پذیر هستند. آنها می‌توانند به زبان مورد استفاده خود، از پولیس، خدمات کمک به قربانیان و خدمات انسجام چند فرهنگی، کمک دریافت کنند.

افرادی که مرتکب خشونت می‌شوند، توسط پولیس بازداشت و سپس در مورد اتفاقات پیش‌آمده مورد پرسش قرار می‌گیرند. با توجه به شدت و جدیت خشونت، این افراد به مراجع قضایی گزارش داده می‌شوند تا در مورد مجازات یا اقدام قانونی لازم تصمیم‌گیری شود و آنها را از خشونت جدید منع کند.

نزدیکان یا آشنایان افراد درگیر نباید در وضعیتی که به آنان مربوط نمی‌شود، مداخله کنند. به ویژه، متهم کردن، تهدید کردن، ترساندن یا مورد آزار و اذیت قرار دادن یک شخص ممنوع است؛ این امر شامل شبکه‌های اجتماعی و پیام‌رسان‌ها نیز می‌شود. این‌گونه رفتارها می‌تواند طبق قانون مجازات شود، چه در این مورد روند قضایی در جریان باشد و چه نباشد.

Grégory Jaquet
مسئول بخش

راه‌های دریافت کمک

پولیس کانتون نوشاتل: 0328899000

خدمات انسجام چند فرهنگی، مشاوره‌های اجتماعی، همراه با ترجمه و محرمانه: 0328897442

خدمات کمک به قربانیان جرایم: 032 889 66 49

برای معلومات عمومی: 142